

# Gwybodaeth ategol ar gyfer ceisiadau lles personol

At ddefnydd swyddfa'n unig	For office use only
Dyddiad derbyn	Date received
Rhif yr Achos	Case no.
Enw llawn y person y mae'r achos yn ymwneud ag ef/hi (dyma'r person nad oes ganddo allu, neu yr honnir nad oes ganddo allu)	Full name of person to whom the application relates (this is the person who lacks, or is alleged to lack, capacity)

#### Darllenwch hwn i ddechrau

- Rhaid i chi lenwi a ffeilio'r ffurflen hon os yw eich cais yn ymwneud â lles personol (gan gynnwys materion iechyd).
- Os yw eich cais yn ymwneud ag eiddo a materion (sy'n cynnwys materion ariannol) yna rhaid i chi lenwi COPIA.
- Defnyddiwch ddalen bapur ar wahân i barhau
  os oes angen mwy o le arnoch i ateb cwestiwn.
  Ysgrifennwch eich enw, enw a dyddiad geni'r person
  y mae'r cais yn ymwneud ag ef a rhif y cwestiwn yr
  ydych yn ei ateb ar bob dalen ar wahân.
- Os ydych angen cymorth i lenwi'r ffurflen hon, edrychwch ar y wefan, www.gwasanaethllysoeddem.gov.uk neu www.direct.gov.uk am fwy o arweiniad neu wybodaeth, neu cysylltwch â Gwasanaeth Ymholiadau'r Llys ar 0300 456 4600 or courtofprotectionenquiries@hmcourts-service.gsi. gov.uk.
- Ni all staff y Llys Gwarchod roi cyngor cyfreithiol.
   Os oes angen cyngor cyfreithiol arnoch, cysylltwch â thwrnai.

#### Please read first

Court of Protection

Supporting information for

personal welfare applications

- You need to complete and file this form if your application relates to personal welfare (which includes health matters).
- If your application relates to property and affairs (which includes financial matters) then you need to complete COPIA.
- Please continue on a separate sheet of paper if you need more space to answer a question. Write your name, the name and date of birth of the person to whom the application relates, and the number of the question you are answering on each separate sheet.
- If you need help completing this form please check the website, www.hmcourts-service.gov.uk or www. direct.gov.uk, for further guidance or information, or contact Court Enquiry Service on 0300 456 4600 or courtofprotectionenquiries@hmcourts-service.gsi. gov.uk.
- Court of Protection staff cannot give legal advice. If you need legal advice please contact a solicitor.

	, , ,				
E	nw llawn	1.1	Full name		
C	Cyfeiriad (yn cynnwys y cod post)		Address (including postcode)		
L					
R	Rhif ffôn		Telephone no.		
an 2 - Gwybodaeth am y person y mae'r yn ymwneud ag ef/hi			Section 2 - Information about the person to whom the application relates		
	Beth yw cyfeiriad y person y mae'r cais yn mwneud ag ef/hi?	2.1	What is the address of the person to whom the application relates?		
В	Beth yw eu dyddiad geni?	2.2	What is their date of birth?		
	D D M M B B B B		D D M M Y Y Y		
	1ewn pa fath o lety y mae'r person y mae'r cais y mwneud ag ef/hi yn byw?	n 2.3	What type of accommodation is the person to whom the application relates living in?		
		n 2.3			
	mwneud ag ef/hi yn byw?	n 2.3	whom the application relates living in?		
	mwneud ag ef/hi yn byw?  Ei gartref/ei chartref ei hun  Cartref aelod o'r teulu/ffrind (gan gynnwys	n 2.3	whom the application relates living in?  Own home Family member/friend's home (including		
	Ei gartref/ei chartref ei hun  Cartref aelod o'r teulu/ffrind (gan gynnwys gŵr/gwraig/partner sifil)	n 2.3	whom the application relates living in?  Own home Family member/friend's home (including spouse/civil partner)		
	Ei gartref/ei chartref ei hun  Cartref aelod o'r teulu/ffrind (gan gynnwys gwr/gwraig/partner sifil)  Cartref preifat ar rent	n 2.3	whom the application relates living in?  Own home Family member/friend's home (including spouse/civil partner)  Private rented home		
	Ei gartref/ei chartref ei hun  Cartref aelod o'r teulu/ffrind (gan gynnwys gŵr/gwraig/partner sifil)  Cartref preifat ar rent  Cartref ar rent gan y Cyngor		whom the application relates living in?  Own home Family member/friend's home (including spouse/civil partner) Private rented home Council rented home		
	Ei gartref/ei chartref ei hun  Cartref aelod o'r teulu/ffrind (gan gynnwys gŵr/gwraig/partner sifil)  Cartref preifat ar rent  Cartref ar rent gan y Cyngor  Cartref ar rent gan Gymdeithas Tai  Tŷ â chefnogaeth e.e. yn cael ei ddarparu gan		whom the application relates living in?  Own home Family member/friend's home (including spouse/civil partner) Private rented home Council rented home Housing Association rented home Supported housing e.g. provided by		
	Ei gartref/ei chartref ei hun  Cartref aelod o'r teulu/ffrind (gan gynnwys gŵr/gwraig/partner sifil)  Cartref preifat ar rent  Cartref ar rent gan y Cyngor  Cartref ar rent gan Gymdeithas Tai  Tŷ â chefnogaeth e.e. yn cael ei ddarparu gan fudiad megis yr YMCA  Cartref nyrsio neu gartref preswyl yr		whom the application relates living in?  Own home Family member/friend's home (including spouse/civil partner) Private rented home Council rented home Housing Association rented home Supported housing e.g. provided by organisation such as YMCA Local Authority nursing home or residentia		
	Ei gartref/ei chartref ei hun  Cartref aelod o'r teulu/ffrind (gan gynnwys gŵr/gwraig/partner sifil)  Cartref preifat ar rent  Cartref ar rent gan y Cyngor  Cartref ar rent gan Gymdeithas Tai  Tŷ â chefnogaeth e.e. yn cael ei ddarparu gan fudiad megis yr YMCA  Cartref nyrsio neu gartref preswyl yr Awdurdod Lleol		whom the application relates living in?  Own home Family member/friend's home (including spouse/civil partner) Private rented home Council rented home Housing Association rented home Supported housing e.g. provided by organisation such as YMCA Local Authority nursing home or residential home		
	Ei gartref/ei chartref ei hun  Cartref aelod o'r teulu/ffrind (gan gynnwys gŵr/gwraig/partner sifil)  Cartref preifat ar rent  Cartref ar rent gan y Cyngor  Cartref ar rent gan Gymdeithas Tai  Tŷ â chefnogaeth e.e. yn cael ei ddarparu gan fudiad megis yr YMCA  Cartref nyrsio neu gartref preswyl yr Awdurdod Lleol  Cartref nyrsio neu gartref preswyl preifat		whom the application relates living in?  Own home Family member/friend's home (including spouse/civil partner) Private rented home Council rented home Housing Association rented home Supported housing e.g. provided by organisation such as YMCA Local Authority nursing home or residential home Private nursing home or residential home		

Pa bryd y symudodd ef/hi i'r llety hwn (os gwyddys)?	2.4	When did he or she move to this accommodation (if known)?
Os yw ef neu hi'n byw mewn llety preifat, a ydynt yn rhannu llety gydag unrhyw un arall?	2.5	If he or she lives in private accommodation, do they share accommodation with anyone else?
☐ Ydy ☐ Nac ydy		Yes No
Os Ydy, rhowch enw(au) y person(au) eraill a nodwch eu cysylltiad â'r person y mae'r cais yn ymwneud ag ef/hi		If Yes, please give the name of the other person(s) and state their connection to the person to whom the application relates
A yw'r person y mae'r cais yn ymwneud ag ef/hi:	2.6	Is the person to whom the application relates:
Yn briod neu mewn partneriaeth sifil		Married or in a civil partnership
Mewn perthynas â pherson nad yw'n ŵr/ gwraig neu bartner sifil ond yn byw gyda'i gilydd fel pe baent		In a relationship with a person who is not a spouse or civil partner, but living together as if they were
Wedi gwahanu		Separated
Wedi ysgaru neu fod eu partneriaeth sifil wedi cael ei diddymu		<ul> <li>Divorced or their civil partnership has dissolved</li> </ul>
Dyddiad ysgaru/diddymu		Date of divorce/dissolution
Yn weddw neu'n bartner sifil sy'n dal yn fyw		Widowed or a surviving civil partner
Dyddiad marwolaeth y gwr/wraig/partner sifil		Date of death of spouse/civil partner
Sengl		Single
Fyddwch chi'n bersonol yn ymweld â'r person y mae'r cais yn ymwneud ag ef/hi?	2.7	Do you personally visit the person to whom the application relates?
Byddaf Na fyddaf		Yes No
Os Byddaf, pa mor aml?		If Yes, how frequently?

A oes unrhyw un ar mae'r cais yn ymwn	all yn ymweld â'r perso eud ag ef/hi?	on y 2.8	Does anyone else visit application relates?	the person to whom the
	Oes	Nac oes		Yes No
Os Oes, rhowch fanylion yr ymwelwyr mwyaf aml		If Yes, please provide details of the most frequent visitors.		
Enw		Cysylltiad â'r yn ymwneud	person y mae'r cais ag ef/hi	Amlder yr ymweliada
Name			o the person to plication relates	Frequency of visits
hi'n byw yn ei gartro rhowch fanylion byr	ae'r cais yn ymwneud a ef ei hun/ei chartref ei h am y trefniadau a wna al domestig, a manylion edig.	nun, ed ar	lives in his or her own details of the arrangem	whom the application relate home, please provide brief ents made for domestic I details of any proposed

2.10	A oes gweithiwr cymdeithasol neu reolwr gofal yn gysylltiedig â'r person y mae'r cais yn ymwneud ag ef/hi.			2.10	Is a social worker or care manager involved with the person to whom the application relates.		
		Oes	Nac oes			Yes No	
	Os Oes, nodwch y manylion (os gwyddys).				If Yes, please give details (if known).		
	Enw Ilawn				Full name		
	Cyfeiriad (yn cynnwys y cod post)				Address (including postcode)		
	Rhif ffôn				Telephone no.		
2.11		nanylion cysylltu unrh erydd y person y mae' ni.		2.11	•	he name and contact details for itioner of the person to whom the es.	
	Enw Ilawn				Full name		
	Cyfeiriad (yn cynnwys y cod post)				Address (includi	ing postcode)	
	Rhif ffôn				Telephone no.		
	an 3 – Pwerau ed eisoes	a ganiatawyd/tre	fniadau a		ion 3 – Power ady made	s granted/arrangements	
Gwa	archeidwaeth			Gua	rdianship		
3.1	Meddwl 1983 w Cymdeithasol yr berson cymerad	varcheidwaeth dan Do edi'u rhoi i Adran Gw · Awdurdod Lleol neu wy arall mewn perthy cais yn ymwneud ag ef	asanaethau unrhyw nas â lles y	3.1	Health Act 1983 Services Depart some other app	guardianship under the Mental been conferred on the Social ment of the Local Authority or roved person in relation to the erson to whom the application	
		∏Ydy	Nac ydy			☐ Yes ☐ No	

	Os Ydy, rhowch enw llawn, cyfeiriad a rhif ffôn y gwarcheidwad neu enw'r Awdurdod Lleol.		If Yes, please give the full name, address and telephone number of the guardian or name of the Local Authority.		
	Enw'r Gwarcheidwad neu'r Awdurdod Lleol		Name of guardian or Local Authority		
	Cyfeiriad (yn cynnwys y cod post)		Address (including postcode)		
	Rhif ffôn		Telephone no.		
Ewy	/llys	Will			
3.2	A yw'r person y mae'r cais yn ymwneud ag ef/hi wedi gwneud ewyllys?	3.2	Has the person to whom the application relates made a will?		
	Ydy		Yes		
	Nac ydy (Ewch i Adran 3.5)		No (Go to Section 3.5)		
	Ddim yn gwybod (Ewch i Adran 3.5)		Not known (Go to Section 3.5)		
	Os Ydy, a ydych chi wedi atodi copi o'r ewyllys?		If Yes, have you attached a copy of the will?		
	☐ Do ☐ Nade	do	Yes No		
3.3	Oni allwch gael copi o'r ewyllys ond eich bod yn gwybod pwy sy'n dal copi, rhowch eu henwau a'u manylion cysylltu os gwelwch yn dda.	3.3	If you cannot obtain a copy of the will but you know who holds a copy, please give their name and contact details.		
3.4	Os gwyddys, rhowch enwau ysgutor(ion) yr ewyll	ys. 3.4	If known, please provide the names of the executor(s) of the will.		
		6			

## Atwrneiaeth, atwrneiaeth barhaus ac atwrneiaeth arhosol

### 3.5 A yw'r person y mae'r cais yn ymwneud ag ef/hi 3.5 Has the person to whom the application relates wedi rhoi atwrneiaeth, atwrneiaeth barhaus neu granted a power of attorney, enduring power of atwrneiaeth arhosol? attorney or lasting power of attorney? Do Naddo Yes No Ddim yn gwybod Don't know Os Do, a fyddech gystal â nodi pa fath(au) a'r If Yes, please state which type(s) and the date dyddiad caniatáu (os gwyddys) granted (if known) Atwrneiaeth Power of attorney Atwrneiaeth barhaus Enduring power of attorney Atwrneiaeth arhosol dros eiddo a materion Lasting power of attorney for property and ariannol affairs Atwrneiaeth arhosol dros les personol Lasting power of attorney for personal welfare 3.6 A yw'r atwrneiaeth barhaus neu'r atwrneiaeth 3.6 Has any enduring power of attorney or lasting arhosol wedi'i chofrestru gyda'r Gwarcheidwad power of attorney been registered with the Public Cyhoeddus? Guardian? Ydy Nac ydy Yes ΠNο Ddim yn gwybod Don't know Os Ydy, nodwch y dyddiad(au) cofrestru If Yes, please state the date(s) of registration Atwrneiaeth barhaus Enduring power of attorney Atwrneiaeth arhosol Lasting power of attorney 3.7 A wnaed unrhyw geisiadau aflwyddiannus i 3.7 Has there been any unsuccessful applications to gofrestru atwrneiaeth barhaus neu atwrneiaeth register an enduring power of attorney or a lasting arhosol gyda'r Gwarcheidwad Cyhoeddus? power of attorney with the Public Guardian? Do Naddo Yes No

Power of attorney, enduring power of attorney

and lasting power of attorney

Don't know

Ddim yn gwybod

3.8	Rhowch enw(au) a chyfeiriad(au) yr atwrnai/ atwrneiod sy'n gweithredu (neu sydd wedi gweithredu) ar ran y person y mae'r cais yn ymwneud ag ef.	3.8	Please state the name(s) and address(es) of the attorney(s) who act (or have acted) for the person to whom the application relates.
Adra	an 4 – Gwybodaeth Arall	Sect	ion 4 – Other information
4.1	Darperwch unrhyw wybodaeth gefndirol bellach ynghylch y person y mae'r cais yn ymwneud ag ef/hi, sy'n berthnasol i'ch cais (megis dyddiadau a ffeithiau allweddol).	4.1	Please provide any additional background information about the person to whom the application relates that is relevant to your application (such as key dates and facts).

Adran 5 - Llofnod	Section 5 – Signature		
Llofnodwyd	Signed		
Enw	Name		
Dyddiad	Date		
Enw'r ffyrm	Name of firm		
Safle neu swydd a ddelir	Position or office held		
Yn awr darllenwch nodyn 8 y ffurflen gais COPI ynghylch beth i'w wneud nesaf.	Now read note 8 of the COPI application form about what you need to do next.		